



ZPRAVODAJSTVÍ

STRANA 2

Prohlášení Van den Brandeho na slyšení kandidáta na komisaře J. Hahna

STRANA 3-4

Rozhovor Výboru regionů se Štefanem Fúlem. Jaké jsou jeho hlavní priority?

STRANA 5

KRÁTCE Z BRUSELU

- Iniciativa Baltsko-jaderského koridoru
- Konference k budoucnosti kohezní politiky
- Hledáme partnery: projekt Daphne, West Midlands

STRANA 6

VÝZVY K PŘEDKLÁDÁNÍ NÁVRHŮ

Nové výzvy v oblastech: zdraví, vzdělání, občanská společnost

STRANA 7

VOLNÁ PRACOVNÍ MÍSTA V EU

Nezapomeňte se podívat na náš kalendář událostí v EU a nabídku pracovních míst

Editorial

Mattia Crosetto

Vážení čtenáři,

Stejně jako pro mnoho studentů napříč celou Evropou, také v Bruselu je měsíc leden zkouškovým obdobím: právě v těchto dnech skládají kandidáti, jmenovaní členskými státy na členy Evropské komise, zkoušku v Evropském parlamentu.

Evropské právo vyžaduje, aby zástupci občanů – členové Evropského parlamentu – měli své slovo v procesu rozhodování o tom, kdo se stane členem Evropské komise.

Z tohoto důvodu jsou kandidáti zváni na veřejná slyšení před příslušné parlamentní výbory (doprava, zahraniční věci, rozpočet atd.) a odpovídají na otázky europoslanců, kteří se snaží vyhodnotit jejich kapacity, znalosti dané problematiky, oddanost principům EU, osobní bezúhonnost a politické priority. Hodnotí také specifické kompetence kandidátů ve vztahu k eventuálně přidělenému portfoliu a všeobecné komunikační schopnosti. Jedná se až o tříhodinové interview, z něhož jednotliví kandidáti obdrží výsledné známky, které budou vyhodnoceny předsedou Evropské komise a vedoucími zástupci politických frakcí.

Podílet se na těchto slyšeních je velmi zajímavá zkušenost. Vnímáte vnitřní napětí nově jmenovaných, a na druhé straně sebedůvěru (ne vždy však zcela oprávněnou!) těch, kteří již byli členy Evropské komise v předchozím funkčním období.

Jedná se též o ukázkový příklad aplikace demokratického principu ze strany EU při výběru „nejvyšších manažerů“. Dokážete si představit, že by něco podobného někdy probíhalo na národní úrovni v případě ministerských kandidátů? Že by byli jednotlivě vyzváni zodpovídat na specifické otázky ohledně svých budoucích aktivit před parlamentem a v televizním přenosu? Můžeme jen odhadovat, kolik z nich by touto zkouškou nakonec prošlo!

Konečné hlasování Evropského parlamentu je naplánováno na 26. ledna 2010. Můžete si být zcela jisti, že Vás o jeho výsledcích budeme opět informovat!

S pozdravem,

Mattia Crosetto
ředitel kanceláře
Zlínského kraje v Bruselu

Van den Brande apeluje na kandidáta na komisaře Hahna k intenzivní spolupráci s regiony a městy

Předseda Výboru regionů Luc Van den Brande se dne 14. ledna 2010 vyjádřil k hlavním otázkám budoucnosti regionální pomoci EU a to na slyšení kandidáta na komisaře pro regionální politiku Johannese Hahna v Evropském parlamentu.

V pozadí kontroverzních debat o budoucnosti rozpočtu Unie vyjádřil Van den Brande plnou podporu regionálním a místním zástupcům v Evropě a zdůraznil nutnost zachování silné regionální politiky a implementace nových opatření v oblasti partnerství v rámci Lisabonské smlouvy.

Ve svém projevu Luc Van den Brande zejména apeloval na kandidáta, aby "více věřil v opravdovou nezbytnost víceúrovňového vládnutí, neboť se jedná o jediný způsob, jak uspět".

Namísto diskuzí o regionech a městech požaduje Van den Brande, jako zástupce regionálních a místních samospráv v Evropě, "diskutovat více přímo s regiony a městy a považovat je za skutečné partnery" při vytváření budoucí regionální politiky. Přítomně opět ujistil o tom, že Výbor regionů bude v tomto dialogu řádným partnerem a vyzval Johannese Hahna, aby se zúčastnil únorového plenárního zasedání Výboru regionů.

Van den Brande se také vyjádřil k důležitosti rozhodování o budoucím rozpočtu EU, ke kterému dojde v tomto roce. U této příležitosti zároveň představil "krédo" evropských regionálních a místních zástupců: "Otevřeně se stavíme proti odklonu od nejúspěšnější společné politiky Unie, která byla vytvořena, stejně jako proti veškerým formám renacionalizace této politiky. Kohezní politika se osvědčila jako významná decentralizační strategie, která dosahuje dvou cílů: jedním je implementace cílů Unie na regionální a místní úrovni. Tím druhým je posílení postavení měst a regionů za účelem lepšího dosahování svých cílů."

Van den Brande za přítomnosti nově navrženého kandidáta komise pro regionální politiku a před členy parlamentního výboru pro regionální rozvoj zdůraznil, že regionální politika není pouze prostředkem dosahování jiných strategických cílů. Namísto toho se musí stát **"globální evropskou politikou pro**

rozvoj, která bude k dispozici všem evropským občanům." To je zejména důležité pro nově přijatou Lisabonskou smlouvu, v níž se hovoří o principu **"teritoriální soudržnosti"** – tedy o vyváženém rozvoji všech regionů v Evropské unii: "Všechny politiky EU musí brát v potaz dopad svých aktivit na jednotlivé oblasti a musí si být vědomy jejich efektu na místní komunity. Všechny politiky EU musí brát na tento nový cíl ohled v průběhu plánování, implementace i vyhodnocování."

Kandidát na komisaře Johannes Hahn se rázně postavil proti principu renacionalizace regionální politiky a zdůraznil ochotu spolupracovat s regiony a místními orgány: "Potřebujeme odbornou záštitu regionů, abychom zachovali

úspěšnou regionální politiku a přispěli k její modernizaci. Evropská regionální politika se zároveň musí řídit integrovaným přístupem a musí být navázána na další politiky EU. Úspěchu, reformy a implementace regionální politiky může být dosaženo pouze v rámci koordinace na evropské úrovni a ve spolupráci s regiony."

Kandidát na komisaře se také vyslovil ve prospěch **úzké spolupráce s Výborem regionů**: "Spolupráce s Výborem regionů pro mne osobně bude velmi důležitým prvkem a to pro lepší porozumění a reprezentaci zájmů regionů a místních orgánů. Těším se na rozvoj našich partnerských vztahů."

Předseda Van den Brande promluvil na slyšení kandidáta na komisaře Johannese Hahna na pozvání Danuty Hübner, předsedkyně Výboru pro regionální rozvoj v Evropském parlamentu (REGI).



Evropská politika sousedství a rozšíření: Jak nová Komise zajistí, aby místní a regionální orgány členských zemí nebyly odsunovány do pozadí?



Dne 12. ledna 2010 se konalo slyšení výboru Evropského parlamentu AFET s kandidátem na eurokomisaře pro rozšíření a sousedskou politiku Štefanem Füle. Füle již dříve hovořil o své ochotě spolupracovat v rámci svého portfolia s členy Evropského parlamentu. Ovšem jestliže bude jeho cílem, aby se reformy EU zakládaly na regionálních a místních oblastech partnerských zemí, bude muset spolupracovat také s příslušnými orgány v rámci členských zemí. Výbor regionů představil několik nástrojů, které by kandidát

na post eurokomisaře mohl využít, aby tohoto začlenění dosáhl.

Jak může Evropská komise v procesu přijímání kandidátů a potenciálních kandidátů do EU zvýšit míru účasti místních a regionálních orgánů?

Výbor regionů (VR) ve svých názorových zprávách na balíček rozšíření neustále upozorňuje na to, že místní a regionální orgány kandidátských zemí jsou odsunuty do pozadí z procesu rozšiřování. Výbor regionů proto vyzývá Komisi k vypracování reportů o jednotlivých zemích, které by byly v souladu s principy EU zaměřeny na prvek decentralizace a pokrok místních orgánů kandidátských zemí. VR očekává, že bude partnerem Evropské komise při posuzování implementace kodaňských kritérií v rámci zúčastněných zemí a jejich místních a regionálních samospráv.

ŠF: „Považuji za nutné vypracovat expertní posudek ze strany EU, aby bylo umožněno každé partnerské zemi vybudovat administrativu, která pomůže přijímat a efektivně implementovat náležité prvky evropského acquis a upravit národní normy do souladu se standardy EU.“ Takto reagoval Štefan Füle na otázky členů EP. Kontakt Komise s VR by ovšem neměl být limitován pouze na národní úroveň. VR proto vyzval budoucího eurokomisaře, aby podpořil a zároveň se také zúčastnil prvního setkání Výboru pro konzultaci přičlenění Chorvatska, které se bude konat na jaře 2010.

Jak hodlá Komise dále pracovat s politickými iniciativami Rady a rolí místních a regionálních orgánů v rámci těchto iniciativ?

Spolu s **Uníí pro Středomoří** a Východním partnersvím položila Rada základy pro obnovení politického dialogu s partnerskými zeměmi EU. Postavení místních a regionálních samospráv bylo poté uznáno a oceněno předsedajícími zeměmi EU, Výbor regionů byl zapojen do setkání a činnosti v této oblasti. V souvislosti s Uníí pro Středomoří dokonce Výbor regionů zavedl nové struktury, Euro-středomořské regionální a místní shromáždění (ARLEM) bude zahájeno 21. ledna 2010.

Stejný přístup se navrhuje pro **Východní partnerství**, které Komise také podporuje. Předseda Výboru regionů, Luc Van den Brande, vyzývá zejména budoucí komisaře, aby podpořili jeho návrh, který bude předložen na setkání EU a ministrů zahraničí partnerských zemí 8. prosince 2010. Zde by měla být ujednána mezinárodní dohoda umožňující užití Evropského sdružení teritoriální spolupráce (EGTC) v šesti zemích Východního partnerství.

Výbor regionů tudíž vyzývá Komisi, aby k těmto a dalším iniciativám zaujala víceúrovňový přístup, který umožní místním a regionálním orgánům sehrát patřičnou roli v **Evropské politice sousedství**.

Vedle rozhovoru se zástupci Výboru regionů představujeme v následující části také nejdůležitější priority, které Š. Füle vyhodnotil ve svém psaném projevu na dotaz členů Evropského parlamentu.



EP: Které tři priority hodláte prosazovat v rámci Vašeho navrženého portfolia a jak hodláte v případech, kde je to relevantní, zohlednit finanční, hospodářskou a sociální krizi a otázky spojené s udržitelným rozvojem?

ŠF: Perspektiva členství v EU je ve všech kandidátských zemích silnou motivací k politickým a hospodářským reformám. Proces rozšíření je v zájmu Evropské unie, protože působí jako stabilizační faktor v oblastech, jež mají pro EU strategický význam, a to zejména v pro ně obtížných obdobích. Je proto životně důležité, abychom s těmito státy a jejich občany spolupracovali na zmírňování dopadů finanční a hospodářské krize, zajišťovali udržitelnost jejich budoucího růstu, a budovali společně stabilní společnosti založené pevně na demokracii a zásadách právního státu.

Mým hlavním úkolem bude zajistit, aby byla všechna budoucí rozšíření řádně připravena a posílila další rozvoj Unie. Proces rozšíření musí pokračovat na základě závazků, které jsme přijali, a podmínek, jež jsme stanovili, tak, jak je uvedeno v Obnoveném závazku k rozšíření. Od 19. prosince mohou mladí lidé i ostatní občané tří partnerských zemí (Bývalé jugoslávské republiky Makedonie, Srbska a Černé Hory) cestovat do EU bez zatěžující vízové povinnosti. Budou se tak snáze seznamovat s hodnotami, jež jsou v EU všeobecně přijímány, a usnadní jim to kontakty s jejich protějšky v EU. Přípravy na uvolnění vízového režimu obecně mohou vést k rozhodujícímu pokroku v oblastech, jako je správa hranic nebo boj s organizovaným zločinem a korupcí.

Co se týče mé budoucí spolupráce s jednotlivými partnerskými zeměmi, **Chorvatsko** by příští rok, pokud vyhoví všem stanoveným podmínkám, mělo dosáhnout svého cíle uzavření přístupových jednání. Nejnáročnější podmínky jsou v oblasti reformy soudnictví a ochrany základních práv. Hodlám rovněž pokračovat v přístupových jednáních s **Tureckem** v souladu s vyjednávacím rámcem. Pro další pokrok vyjednávání bude nezbytné, aby Turecko zintenzivnilo úsilí o splnění stanovených podmínek včetně bezvýhradné implementace Dodatkového protokolu k Dohodě o přidružení. Mimořádně důležitá bude konkrétní podpora Turecka vyjednávání v rámci OSN, jehož cílem je dosáhnout spravedlivého, úplného a životaschopného řešení problému Kypru. K podpoře těchto jednání hodlám aktivně využít veškerých prostředků, jež má Komise k dispozici.

(pro podrobnější informace viz internetový zdroj uvedený níže)

Mým cílem je zefektivnit a zviditelnit **Evropskou politiku sousedství** a zintenzivnit úsilí o dosažení stability a prosperity v sousedních zemích. V tomto směru bych samozřejmě rád velmi úzce spolupracoval s Vysokou představitelkou pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku a místopředsedkyní Evropské komise, a s Evropskou službou pro vnější činnost. Klíčovým úkolem bude zajistit, aby bylo provádění reforem v partnerských státech doprovázeno výrazně intenzivnější komunikací na všech úrovních.

Vztahy se zeměmi **Východního partnerství** a našimi jižními sousedy budeme prohlubovat prostřednictvím individuální bilaterální spolupráce zaměřené na užší politickou spolupráci a hlubší hospodářskou konvergenci s EU. Pro vytvoření reálného pocitu společné odpovědnosti a pro udržení závazku pokračovat v této politice ze strany našich partnerů je třeba přistupovat ke každé zemi individuálně a stejně tak individuálně hodnotit její výsledky. K podpoře aktivnějšího partnerství s těmito státy chci využívat širokou a pestrou nabídku dostupných nástrojů. Zatímco těžištěm našich vztahů bude i nadále dvoustranná spolupráce, multilaterální rozměr nabízí nové možnosti podpory reforem a spolupráce.

Stěžejní projekty plánované v rámci Východního partnerství i **Unie pro Středomoří** by měly být využity tak, aby byly přínosem jak pro nás, tak pro naše partnery. Příspěvek EU ke spolupráci v těchto oblastech mohou zvýšit i naše iniciativy spojené s Černomořskou synergií a Severní dimenzí. Jasně rozlišovat mezi rozšířením a politikami sousedství je klíčové. Zároveň je nicméně zřejmé, že tytéž nástroje mohou napomáhat reformám jak v kandidátských zemích, tak v zemích Evropské politiky sousedství. Z toho bychom měli vycházet a oba procesy vzájemně obohacovat myšlenkami vznikajícími v každé z obou skupin.

*Celý projev je k dispozici zde:

<http://www.europarl.europa.eu/hearings/commissioners/getHomePage.htm?language=CS>



Aktivity v rámci iniciativy Baltsko-jaderského koridoru

Dne 14. ledna 2010 se opět sešli zástupci regionů iniciativy „Baltsko-jaderského koridoru“, aby se vyjádřili k dopravnímu balíčku Evropské komise a Evropského parlamentu a stanovili kalendář společných budoucích aktivit. Mezi hlavní diskutovaná témata patřil postoj Evropské komise k přezkoumání směrnic TEN-T, aktivity Evropského parlamentu ke schválení nových směrnic pro konkurenceschopnou nákladní dopravu a první výsledky současně probíhajícího projektu „Sonora“.

K jednání přispělo velkou měrou také zastoupení Zlínského kraje v Bruselu, které prezentovalo svůj návrh na společný průzkum, jenž má být proveden v partnerských regionech. Byla též prezentována možnost vytvoření partnerství k Open Days 2010 pod názvem „Regiony Baltsko-jaderského koridoru“. Oba návrhy byly přijaty a partnerské regiony budou nyní pracovat na evaluaci možností jejich realizace. K rozšíření počtu podporujících regionů budou zavedeny také další iniciativy.

Partnerské regiony pokračují ve společné práci na tomto strategickém cíli. Jejich další setkání je naplánováno na druhý týden v březnu 2010.

Konference k budoucnosti kohezní politiky

Dne 12. ledna 2010 se zástupci Olomouckého kraje v Bruselu zúčastnili další konference k tématu budoucnosti kohezní politiky, která byla zorganizována Výborem regionů a koordinována zpravodajem



Výboru regionů Michaelem Schneiderem. Hlavním cílem setkání bylo shromáždit partnery a regionální kanceláře za účelem projednání jejich návrhů na budoucí perspektivy vývoje kohezní politiky. Toto setkání bylo věnováno především otázce tranzitních regionů (regiony, které se postupně vyvazují z cíle Konvergence) a možným reakcím na problémy a výzvy, které jsou s tímto tématem spojeny. Diskuze vycházela z předpokladů, že velké množství regionů očekává ztrátu konvergenčního statusu a zároveň ty nejzranitelnější regiony budou I nadále čelit následkům ekonomické krize. Na konci roku 2013 budeme čelit také obtížné situaci v regionech, které překročí hranici 75 % HDP na obyvatele, což bude mít důležitý dopad na pracovní sílu v daných oblastech. Řečníci se ve svých

příspěvcích podělili o zkušenosti s těmito riziky ve svých regionech (např. Cornwall/Velká Británie, Mazowia/Polsko, etc.).

Výsledkem konference bylo představení možných řešení, která by mohla být implementována další generací strukturálních fondů EU.

Univerzita v Wolverhamptonu (West Midlands) hledá partnery pro projekt New Daphne

Projekt je zaměřen na předávání znalostí a zkušeností v poskytování nezávislých advokátních služeb obětem domácího a sexuálního násilí a v oblasti péče o zneužívané ženy a jejich děti. Zároveň navazuje na granty roku 2009 „Call for Action“ programu Daphne III. Hlavním cílem projektu je identifikace lokalit s nejlepšími zkušenostmi v oblasti poskytování nezávislých advokátních služeb obětem domácího a sexuálního násilí a předávání těchto zkušeností napříč Evropou.

Povědomí partnerů v oblasti trestního práva a zdravotnictví o následcích mezilidského násilí v průběhu posledních desetiletí neustále roste. To je spojeno s dlouhodobými psychickými a fyzickými následky obětí a jejich zvýšeným užíváním služeb v oblasti zdravotnictví. Za předpokladu, že úspěšná nezávislá advokacie má vyústit v lepší výsledky v oblasti trestního práva a zdravotnictví pro všechny zúčastněné, se britská vláda rozhodla financovat projekt, v němž stěžejní roli hraje nezávislá advokacie. Tato praxe by měla být podporována také ve všech ostatních zemích.

Hledáme partnery z oblasti univerzit, statutárních orgánů, nevládních organizací a vzdělávacích organizací zaměřených proti sexuálnímu násilí a zneužívání.

Délka projektu: 24 měsíců

Uzávěrka pro vyjádření zájmu: 22. 1. 2010

Pro více informací kontaktujte: Sophie.Laine@westmidlandsineurope.eu

Výzvy k předkládání návrhů

Občanská společnost	<p>Finanční nástroj pro civilní ochranu – projekty v oblasti připravenosti a prevence</p> <p>Uzávěrka: 31. 03. 2010</p> <p>http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:311:0024:0024:CS:PDF</p>
Občanská společnost	<p>Evropská síť vyslankyň v podnikání</p> <p>Uzávěrka: 12. 03. 2010</p> <p>http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:311:0021:0023:CS:PDF</p>
Občanská společnost	<p>Program Evropa pro občany (výzva 2009)</p> <p>Aktivní občané pro Evropu, Aktivní občanská společnost v Evropě, Aktivní evropská paměť</p> <p>Uzávěrka: různá</p> <p>http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:322:0019:0022:CS:PDF</p>
Občanská společnost	<p>Program mládež v akci</p> <p>Uzávěrka: různá</p> <p>http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:315:0003:0007:CS:PDF</p>
Vzdělání	<p>Program celoživotního učení</p> <p>Uzávěrka: různá</p> <p>http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:247:0013:0015:CS:PDF</p>
Vzdělání	<p>Erasmus Mundus II – Společné programy & partnerství</p> <p>Uzávěrka: různá</p> <p>http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:294:0018:0024:CS:PDF</p>
Vzdělání	<p>Tempus IV – Reforma vysokoškolského vzdělávání prostř. Mezinárodní spolupráce vysokých škol</p> <p>Uzávěrka: 09.03.2010</p> <p>http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:286:0003:0006:CS:PDF</p>
Vzdělání	<p>Spolupráce EU a USA v oblasti vysokoškolského vzdělávání a odborného vzdělávání</p> <p>Uzávěrka: 08. 04. 2010</p> <p>http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:323:0042:0044:CS:PDF</p>
Vzdělání	<p>7. rámcový program – program Lidé, Call FP7-PEOPLE-2010-ITN</p> <p>Uzávěrka: různá</p> <p>http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:323:0042:0044:CS:PDF</p>
Zdraví	<p>Druhý akční program Společenství v oblasti zdraví</p> <p>Uzávěrka: 12. 03. 2010</p> <p>http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:313:0016:0016:CS:PDF</p>



Zlín Region in Brussels

The Rose House

46, Boulevard de la Cambre – B1000 Bruxelles

Tel. (32) 2 641.17.60 – Fax (32) 2 641.17.69

email: info@zlinregioninbrussels.eu

www.zlinregioninbrussels.eu

KALENDÁŘ

LEDEN

18. 01. 2010

Výbor regionů a španělské
předsednictví
5. teritoriální dialog
k udržitelnému růstu a
pracovním místům
Palma de Mallorca, Španělsko

19. 01. 2010

Evropský parlament
Plenární zasedání a volba
evropského ombudsmana
Brusel, Belgie

21. 01. 2010

Evropská komise a španělské
předsednictví
Zahájení roku 2010 jako
evropského roku pro boj
s chudobou a sociálním
vyloučením
Madrid, Španělsko

26. 01. 2010

Evropský parlament
Plenární zasedání a hlasování
o nové Komisi
Štrasburk, Francie

Volná místa v Evropě

EU agentura pro životní prostředí

- **Projektový manažer pro GMES info & networking**

Číslo pracovního místa: EEA/CA/2009/18

Smluvní agenti

Místo výkonu práce: Kodaň, Dánsko

Uzávěrka přihlášek: 29. 01. 2010

Info: <http://www.eea.europa.eu/>

EU agentura pro životní prostředí

- **Projektový manažer pro GMES in-situ data**

Číslo pracovního místa: EEA/CA/2009/17

Smluvní agenti

Místo výkonu práce: Kodaň, Dánsko

Uzávěrka přihlášek: 29. 01. 2010

Info: <http://www.eea.europa.eu/>

EU agentura pro životní prostředí

- **Právní poradce pro GMES kontrakty**

Číslo pracovního místa: EEA/CA/2009/16

Dočasní agenti

Místo výkonu práce: Kodaň, Dánsko

Uzávěrka přihlášek: 29. 01. 2010

Info: <http://www.eea.europa.eu/>



ročník 7, číslo 01
leden 2010

Uzávěrka čísla:
18. 01. 2010

Redakce si vyhrazuje právo příspěvky zkrátit, případně stylisticky a jazykově upravit. Za věcnou správnost odpovídá autor. Informace uvedené v této publikaci jsou obecné povahy a neobsahují vyčerpávající analýzu daných témat. Odkazy jsou určeny k usnadnění přístupu k informacím a za jejich aktuálnost a obsah odkazovaných stránek neručíme. •**Vydavatel:** Zastoupení Zlínského kraje v Bruselu •**Redakční rada:** Mattia Crosetto, Petra Janošková •**Grafický design:** HAL9000Limited ©2007